



Need Help With Your **HOMESCHOOL?**

**VISIT A NEIGHBORHOOD
LIBRARY AND GET HOMEWORK
HELP FROM A BOSTON TEACHER!
4:00 - 6:00 PM *EXCEPT AS NOTED**



LIBRARY	ADDRESS	NIGHT(S) OPEN
ADAMS STREET	690 Adams Street	Wednesday
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	Thursday
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	Monday through Thursday
CHARLESTOWN	179 Main Street	Monday & Thursday
CHINATOWN	2 Boylston Street	Monday
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	Monday
CONNOLLY	433 Centre Street	Monday
EAST BOSTON	365 Bremen Street	Thursday
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	Wednesday
FANEUIL	419 Faneuil Street	<i>(closed for renovations)</i>
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	Tuesday
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	Thursday
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	Wednesday
HYDE PARK	35 Harvard Street	Thursday
JAMAICA PLAIN	30 South Street	Thursday
LOWER MILLS	27 Richmond Street	Monday & Thursday (*3:00-5:00 pm)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	Tuesday & Thursday (*3:00-5:00 pm)
NORTH END	25 Parmenter Street	Wednesday
PARKER HILL	1497 Tremont Street	Thursday
ROSLINDALE	4266 Washington Street	Thursday
ROXBURY	149 Dudley Street	Monday
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	Monday & Thursday (*3:00-5:00 pm)
SOUTH END	555 Tremont Street	<i>(closed for renovations)</i>
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	Thursday
WEST END	151 Cambridge Street	Thursday
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	Monday

Sponsored by the

**BOSTON TEACHERS UNION • MAYOR OF BOSTON
BOSTON PUBLIC SCHOOLS • BOSTON PUBLIC LIBRARY**



¿Necesitas ayuda con su TAREA?

¡VISITA A UNA BIBLIOTECA EN SU BARRIO Y RECIBE AYUDA EN SU TAREA CON UN MAESTRO!
4:00 - 6:00 PM *EXCEPTO COMO SE SEÑALÓ



BIBLIOTECA	DIRECCIÓN	NOCHES DISPONIBLES
ADAMS STREET	690 Adams Street	Miércoles
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	Jueves
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	Lunes a Jueves
CHARLESTOWN	179 Main Street	Lunes y Jueves
CHINATOWN	2 Boylston Street	Lunes
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	Lunes
CONNOLLY	433 Centre Street	Lunes
EAST BOSTON	365 Bremen Street	Jueves
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	Miércoles
FANEUIL	419 Faneuil Street	<i>(Cerrado por reformas)</i>
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	Martes
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	Jueves
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	Miércoles
HYDE PARK	35 Harvard Street	Jueves
JAMAICA PLAIN	30 South Street	Jueves
LOWER MILLS	27 Richmond Street	Lunes y Jueves (*3:00-5:00 pm)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	Martes y Jueves (*3:00-5:00 pm)
NORTH END	25 Parmenter Street	Miércoles
PARKER HILL	1497 Tremont Street	Jueves
ROSLINDALE	4266 Washington Street	Jueves
ROXBURY	149 Dudley Street	Lunes
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	Lunes y Jueves (*3:00-5:00 pm)
SOUTH END	555 Tremont Street	<i>(Cerrado por reformas)</i>
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	Jueves
WEST END	151 Cambridge Street	Jueves
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	Lunes

Patrocinada por

**LA UNIÓN DE MAESTROS DE BOSTON
 EL ALCALDE DE BOSTON
 LAS ESCUELAS PÚBLICAS DE BOSTON
 LAS BIBLIOTECAS PÚBLICAS DE BOSTON**



Precisa de ajuda com o seu **TRABALHO DE CASA?**

**VISITE A BIBLIOTECA DE UM BAIRRO
E RECEBA AJUDA DE CASA DE UM
PROFESSOR DE BOSTON!**
16H00 - 18H00 *EXCETO CONFORME INDICADO



BIBLIOTECA

O ENDEREÇO

NOITE(S) ABERTO

ADAMS STREET	690 Adams Street	Quarta-feira
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	Quinta-feira
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	Segunda-feira a Quinta-feira
CHARLESTOWN	179 Main Street	Segunda-feira e Quinta-feira
CHINATOWN	2 Boylston Street	Segunda-feira
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	Segunda-feira
CONNOLLY	433 Centre Street	Segunda-feira
EAST BOSTON	365 Bremen Street	Quinta-feira
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	Quarta-feira
FANEUIL	4129 Faneuil Street	<i>(fechados para reformas)</i>
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	Terça-feira
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	Quinta-feira
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	Quarta-feira
HYDE PARK	35 Harvard Street	Quinta-feira
JAMAICA PLAIN	30 South Street	Quinta-feira
LOWER MILLS	27 Richmond Street	Segunda-feira (*3:00-5:00 pm)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	Segunda-feira e Quinta-feira (*3:00-5:00 pm)
NORTH END	25 Parmenter Street	Quarta-feira
PARKER HILL	1497 Tremont Street	Quinta-feira
ROSLINDALE	4266 Washington Street	Quinta-feira
ROXBURY	149 Dudley Street	Segunda-feira
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	Segunda-feira e Quinta-feira (*3:00-5:00 pm)
SOUTH END	555 Tremont Street	<i>(fechados para reformas)</i>
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	Quinta-feira
WEST END	151 Cambridge Street	Quinta-feira
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	Segunda-feira

Patrocinada pela

**UNIÃO DE PROFESSORES DE BOSTON
PREFEITO DE BOSTON
ESCOLAS PÚBLICAS DE BOSTON
BIBLIOTECA PÚBLICA DE BOSTON**



需要帮助 家庭作业

访问邻里图书馆并从波士顿老师那里获得家庭作业帮助！
下午 4:00-6:00 *除非另有说明



图书馆

地址

夜开放

ADAMS STREET	690 Adams Street	周三
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	周四
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	周一至周四
CHARLESTOWN	179 Main Street	星期一和周四
CHINATOWN	2 Boylston Street	周一
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	周一
CONNOLLY	433 Centre Street	周一
EAST BOSTON	365 Bremen Street	周四
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	周三
FANEUIL	419 Faneuil Street	因整修而关闭
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	周二
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	周四
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	周三
HYDE PARK	35 Harvard Street	周四
JAMAICA PLAIN	30 South Street	周四
LOWER MILLS	27 Richmond Street	周一和周四一 (*下午 3:00 至下午 5:00)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	周二和周四 (*下午 3:00 至下午 5:00)
NORTH END	25 Parmenter Street	周三
PARKER HILL	1497 Tremont Street	周四
ROSLINDALE	4266 Washington Street	周四
ROXBURY	149 Dudley Street	周一
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	星期一和周四 (*下午 3:00 至下午 5:00)
SOUTH END	555 Tremont Street	因整修而关闭
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	周四
WEST END	151 Cambridge Street	周四
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	周一

主办单位

波士顿教师工会 • 波士顿市长
波士顿公立学校 • 波士顿公共图书馆



需要您的幫助 需要您的幫

訪問鄰里圖書館並從波士頓老師
那裡獲得家庭作業幫助！
下午 4:00-6:00 * 除非另有說明



圖書館

地址

夜間開放

ADAMS STREET	690 Adams Street	週三
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	週四
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	週一至週四
CHARLESTOWN	179 Main Street	星期一和週四
CHINATOWN	2 Boylston Street	週一
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	週一
CONNOLLY	433 Centre Street	週一
EAST BOSTON	365 Bremen Street	週四
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	週三
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	週二
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	週四
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	週三
HYDE PARK	35 Harvard Street	週四
JAMAICA PLAIN	30 South Street	週四
LOWER MILLS	27 Richmond Street	周一和周四一 (*下午 3:00 至下午 5:00)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	週二和週四 (*下午 3:00 至下午 5:00)
NORTH END	25 Parmenter Street	週三
PARKER HILL	1497 Tremont Street	週四
ROSLINDALE	4266 Washington Street	周四
ROXBURY	149 Dudley Street	週一
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	星期一和週四 (*下午 3:00 至下午 5:00)
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	週四
WEST END	151 Cambridge Street	週四
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	週一

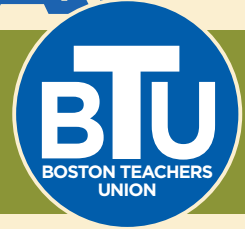
由贊助

波士頓教師工會 • 波士頓市長
波士頓公立學校 • 波士頓公共圖書館



Bezwen èd ak ou DEVWA?

VIZITE YON BIBLIYOTÈK KATYE
EPI JWENN ÈD NAN DEVWA NAN
MEN YON **PWOFESÈ BOSTON!**
4:00 - 6:00 PM *EKSEPTÈ JAN YO NOTE SA



BIBLIYOTÈK

ADRÈS

SWARE (YO) LOUVRI

ADAMS STREET	690 Adams Street	Mèkredi
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	Jedi
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	Lendi jiska Jedi
CHARLESTOWN	179 Main Street	Lendi ak Jedi
CHINATOWN	2 Boylston Street	Lendi
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	Lendi
CONNOLLY	433 Centre Street	Lendi
EAST BOSTON	365 Bremen Street	Jedi
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	Mèkredi
FANEUIL	419 Faneuil Street	(fèmen pou renovasyon)
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	Madi
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	Jedi
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	Mèkredi
HYDE PARK	35 Harvard Street	Jedi
JAMAICA PLAIN	30 South Street	Jedi
LOWER MILLS	27 Richmond Street	Lendi ak Jedi (*3:00-5:00 pm)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	Madi ak Jedi (*3:00-5:00 pm)
NORTH END	25 Parmenter Street	Mèkredi
PARKER HILL	1497 Tremont Street	Jedi
ROSLINDALE	4266 Washington Street	Jedi
ROXBURY	149 Dudley Street	Lendi
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	Lendi ak Jedi (*3:00-5:00 pm)
SOUTH END	555 Tremont Street	(fèmen pou renovasyon)
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	Jedi
WEST END	151 Cambridge Street	Jedi
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	Lendi

Patwone pa

**UNION PWOFESÈ BOSTON • MAJISTRA BOSTON
LEKUBL PIBLIK BOSTON • BIBLIYOTÈK PIBLIK BOSTON**



Cần giúp đỡ với

BÀI TẬP VỀ NHÀ?

**GHÉ THĂM MỘT THƯ VIỆN LÊN CÂN VÀ
NHẬN TRỢ GIÚP LÀM BÀI TẬP VỀ NHÀ TỪ
GIÁO VIÊN BOSTON!**

4:00 - 6:00 CH • NGOẠI TRỪ NHƯ ĐÃ GHI CHÚ



THƯ VIỆN	ĐỊA CHỈ	ĐÊM(S) MỞ
ADAMS STREET	690 Adams Street	Thứ Tư
BRIGHTON	40 Academy Hill Road	Thứ năm
CENTRAL LIBRARY – COPLEY SQUARE	700 Boylston Street	Thứ hai xuyên qua Thứ năm
CHARLESTOWN	179 Main Street	Thứ hai và Thứ năm
CHINATOWN	2 Boylston Street	Thứ hai
CODMAN SQUARE	690 Washington Street	Thứ hai
CONNOLLY	433 Centre Street	Thứ hai
EAST BOSTON	365 Bremen Street	Thứ năm
EGLESTON SQUARE	2044 Columbus Avenue	Thứ Tư
FANEUIL	419 Faneuil Street	<i>(đóng cửa để cải tạo)</i>
FIELDS CORNER	1520 Dorchester Avenue	Thứ ba
GROVE HALL	41 Geneva Avenue	Thứ năm
HONAN – ALLSTON	300 North Harvard Street	Thứ Tư
HYDE PARK	35 Harvard Street	Thứ năm
JAMAICA PLAIN	30 South Street	Thứ năm
LOWER MILLS	27 Richmond Street	Thứ hai và Thứ năm (* 3:00-5:00 chiều)
MATTAPAN	1350 Blue Hills Avenue	Thứ ba và Thứ năm (* 3:00-5:00 chiều)
NORTH END	25 Parmenter Street	Thứ Tư
PARKER HILL	1497 Tremont Street	Thứ năm
ROSLINDALE	4266 Washington Street	Thứ năm
ROXBURY	149 Dudley Street	Thứ hai
SOUTH BOSTON	646 East Broadway	Thứ hai và Thứ năm (*3:00-5:00 chiều)
SOUTH END	555 Tremont Street	<i>(đóng cửa để cải tạo)</i>
UPHAMS CORNER	500 Columbia Road	Thứ năm
WEST END	151 Cambridge Street	Thứ năm
WEST ROXBURY	1961 Centre Street	Thứ hai

Được tài trợ bởi

**ĐOÀN GIÁO VIÊN BOSTON • MAYOR OF BOSTON
TRƯỜNG CÔNG LẬP BOSTON
THƯ VIỆN CÔNG CỘNG BOSTON**